

## РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ

[www.meferi-home.ru](http://www.meferi-home.ru)

V2



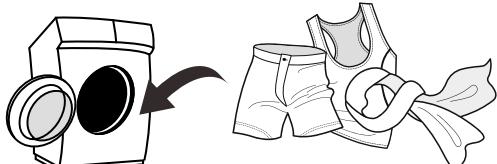
## ОТДЕЛЬНОСТОЯЩАЯ СТИРАЛЬНАЯ МАШИНА

MFW101415WH ULTRA

# КРАТКОЕ РУКОВОДСТВО



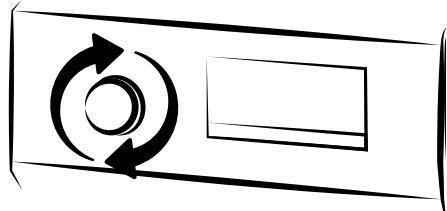
Рассортируйте бельё (для более подробной информации обратитесь к разделу «Проверка и подготовка к стирке одежды»).



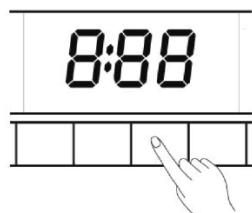
Откройте крышку, загрузите бельё и закройте крышку стиральной машины.



Добавьте средства для стирки (для более подробной информации обратитесь к разделу «Добавление моющих средств»).



Выберите программу стирки (для более подробной информации обратитесь к разделу «Программы стирки»).



Установите температуру стирки путём нажатия соответствующей кнопки.



Нажмите кнопку «Старт/Пауза» для запуска цикла стирки.

**Уважаемый покупатель!**

Благодарим Вас за приобретение бытовой техники MEFERI. Мы уверены, что данная стиральная машина займет достойное место в Вашем доме и станет не просто прибором для стирки, а сердцем Вашего дома, и будет радовать Вас долгие годы. Стиральная машина MEFERI соответствует самым высоким требованиям и отвечает мировым стандартам качества.

Для правильного и безопасного использования устройства, пожалуйста, ознакомьтесь со всеми пунктами данной инструкции по эксплуатации. Просим Вас сохранять его на весь срок службы данной стиральной машины. В инструкции даны важные рекомендации по эксплуатации стиральной машины, а также полезные советы по её обслуживанию и уходу.

Изготовитель оставляет за собой право вносить изменения в конструкцию и комплектацию изделия без предварительного уведомления с целью улучшения характеристик продукции. Бытовая техника MEFERI постоянно совершенствуется, обновляется дизайн и функционал, поэтому рисунки и обозначения, приведенные далее, могут несколько отличаться от приобретенной Вами модели.

В случае, если в процессе эксплуатации возникнут неполадки, на последних страницах Вы сможете найти советы, как самостоятельно устранить мелкие неисправности. Подробная информация указана в гарантийном талоне внутри упаковки.

Перед использованием стиральной машины внимательно прочтите руководство и сохраните его. При продаже или передаче стиральной машины другому лицу приложите руководство к устройству. Изготовитель не несет ответственности за поломки, возникшие из-за неправильного использования стиральной машины.

# **СОДЕРЖАНИЕ**

<b>МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ .....</b>	<b>6</b>
При работе с электричеством .....	6
При работе с водой .....	6
Общие положения .....	7
<b>ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ .....</b>	<b>8</b>
Особенности продукта .....	8
Описание устройства .....	9
Аксессуары.....	10
<b>УСТАНОВКА ПРИБОРА.....</b>	<b>10</b>
Снятие упаковки .....	10
Снятие транспортировочных болтов .....	11
Размещение стиральной машины .....	11
Регулировка по высоте .....	13
Подключение шланга подачи воды.....	13
Подключение шланга к раковине .....	15
Подключение шланга к водопроводу .....	15
<b>ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА.....</b>	<b>16</b>
Первый запуск стиральной машины .....	16
Подготовка одежды к стирке .....	16
Одежда, не предназначенная для машинной стирки .....	18
Стирка детских вещей.....	19
Вещи, которые легко могут свалиться .....	19
Панель управления.....	19
Дисплей .....	20
Описание кнопок.....	20
Программы стирки.....	22
Добавление моющих средств .....	23
Стирка .....	24

Балансировка белья .....	24
Блокировка люка .....	24
<b>УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ .....</b>	<b>25</b>
Чистка и обслуживание корпуса стиральной машины.....	25
Уход за люком и барабаном .....	25
Чистка отсека для моющих средств .....	25
Чистка секции отсека для моющих средств.....	26
Чистка наливного фильтра.....	26
Чистка сливного фильтра .....	26
<b>ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....</b>	<b>27</b>
<b>ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ .....</b>	<b>28</b>
<b>ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ МОНТАЖА, ХРАНЕНИЯ, ТРАНСПОРТИРОВКИ, РЕАЛИЗАЦИИ И УТИЛИЗАЦИИ....</b>	<b>29</b>
Перемещение и транспортировка .....	29
Утилизация .....	30
<b>СХЕМА ПОДКЛЮЧЕНИЯ .....</b>	<b>31</b>
<b>ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ .....</b>	<b>32</b>

# **МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ**

## **При работе с электричеством**

- Подключение устройства к электроснабжению должно осуществляться только квалифицированным специалистом.
- Во избежание опасных ситуаций поврежденный шнур питания подлежит замене производителем, его представителем по сервисному техническому обслуживанию или иным специалистом соответствующей квалификации.
- Перед чисткой или техническим обслуживанием необходимо отключить стиральную машину от сети питания.
- Не прикасайтесь к вилке кабеля питания мокрыми руками.
- В целях Вашей безопасности, разъем кабеля питания должен подключаться к двухполюсной розетке с заземляющим контактом. Внимательно проверьте и убедитесь в наличии правильного и надежного заземления Вашей розетки сети питания.
- Стиральная машина может подключаться только к сети с напряжением и частотой, указанным в технических характеристиках. Не подключайте устройство к электрической сети с меньшей номинальной силой тока, чем указано в характеристиках устройства. Если Вы не знаете параметров электропитания, обратитесь в обслуживающую организацию.
- Обеспечьте соответствующую защиту шнура питания. Шнур питания должен быть хорошо зафиксирован таким образом, чтобы не задевать людей и другие предметы и не подвергаться повреждениям. Особое внимание должно быть удалено сети питания. Электрическая вилка должна легко вставляться в розетку. Также особое внимание должно уделяться месту расположения розетки и удобству доступа к ней.
- Не допускайте перегрузки розетки, и не удлиняйте кабель. Удлинение провода может вызвать пожар или удар электрическим током. Не тяните за шнур питания мокрыми руками.

## **При работе с водой**

- Подключение устройства к водоснабжению и водоотведению должно осуществляться только квалифицированным специалистом.
- Следует использовать новые шланги, входящие в комплект поставки; старые шланги не подлежат повторному использованию.
- Убедитесь в отсутствии воды в барабане перед открыванием дверцы. Не открывайте дверцу при видимом присутствии воды внутри барабана.
- Остерегайтесь ожогов при сливе горячей воды из стиральной машины.

- Стиральная машина с одним впускным краном должна быть подключена к трубопроводу холодной воды. Стиральная машина с двумя впускными кранами может быть подключена к трубопроводам как горячей, так и холодной воды.

## Общие положения

- Стиральная машина предназначена для использования только внутри помещения.
- Стиральная машина предназначена только для домашнего/бытового использования.

## Внимание!

*Не пытайтесь самостоятельно ремонтировать или устанавливать запасные части стиральной машины. При выходе устройства из строя обратитесь в авторизованный сервисный центр.*

- Вентиляционные отверстия в корпусе не должны перекрываться ковровыми и иными покрытиями.
- Данное устройство не может использоваться детьми до 8 лет, лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями и с недостаточным опытом или знаниями, кроме случаев, если они находятся под присмотром лица, отвечающего за их безопасность, или получили соответствующие инструкции, позволяющие им безопасно эксплуатировать электроприбор и дающие им представление об опасности, сопряженной с его эксплуатацией. Не разрешайте детям играть с устройством.
- Перед стиркой убедитесь, что все карманы одежды пустые.
- Острые и твердые предметы, такие, как монеты, украшения, гвозди, болты, камешки и т.п., могут привести к серьезным повреждениям стиральной машины.
- Если прибор долго не используется, отключите стиральную машину от сети электропитания и отключите подачу воды.
- Перед использованием проверьте, не забрались ли внутрь дети и домашние животные.
- Не прислоняйтесь к дверце устройства, так как она может сильно нагреваться во время работы. Не допускайте непосредственного контакта детей и домашних животных с устройством во время работы.
- Не устанавливайте стиральную машину в ванной комнате или местах с повышенной влажностью, а также помещениях с присутствием взрывоопасных или разъедающих газообразных веществ.

- Удалите все компоненты упаковки и транспортировочные болты до начала использования устройства. В противном случае, стиральная машина может быть сильно повреждена при стирке.
- Храните все упаковочные материалы (пластиковые пакеты, прокладки из пеноматериалов и т.п.) вне доступа детей. Упаковочные материалы могут представлять опасность для детей.

### **Внимание!**

- *Обязательно устанавливайте транспортировочные болты перед перемещением стиральной машины.*  
*Повторная установка транспортировочных болтов должна производиться только квалифицированным специалистом.*
- *Перед перемещением стиральной машины слейте воду, скапливающуюся в процессе работы в шлангах и фильтрах.*
- *Перемещайте стиральную машину аккуратно. Дверца стиральной машины при транспортировке или перемещениях должна быть закрыта.*

## **ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ**

### **Особенности продукта**

- Загрузка до 10 килограммов

Благодаря большому объёму барабана Вы сможете отстирать за один цикл максимальное количество белья.

- Инверторный двигатель

Инверторный BLDC мотор сконструирован по особой технологии и позволяет значительно сократить уровень шума, износа и энергопотребления.

- Быстрая стирка

Программа быстрой стирки позволит всего за 18 минут освежить вещи. Этот режим подходит для тех, кто умеет ценить своё время.

- Отложенный старт

Функция отложенного старта позволяет запрограммировать любое удобное время начала стирки в интервале от 1 до 24 часов.

- Режим очистки барабана

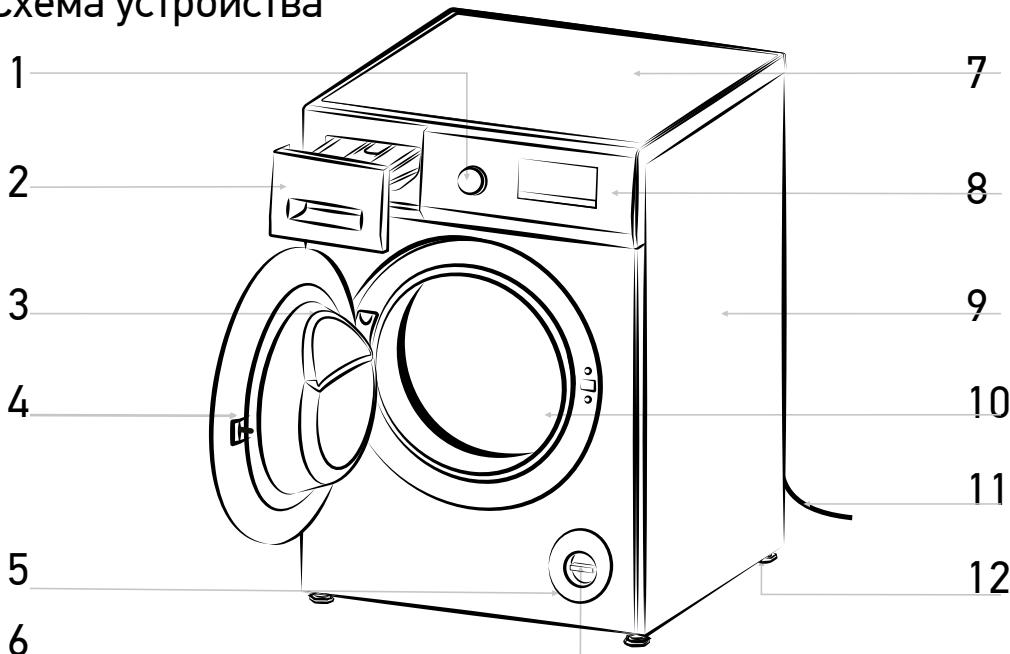
Это удобная функция, которая облегчает уход за стиральной машиной.

- Защита от детей

Функцией блокировки панели управления, которая защитит стиральную машину от случайных нажатий на кнопки.

## Описание устройства

### Схема устройства



- |                             |                        |
|-----------------------------|------------------------|
| 1. Селектор                 | 7. Верхняя панель      |
| 2. Отсек для моющих средств | 8. Панель управления   |
| 3. Дверное стекло           | 9. Корпус              |
| 4. Дверца                   | 10. Прокладка двери    |
| 5. Крышка сливного отсека   | 11. Сливной шланг      |
| 6. Сливной фильтр           | 12. Регулируемые ножки |



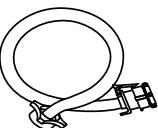
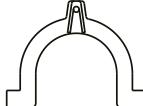
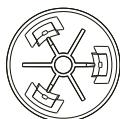
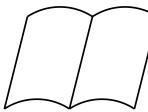
### Внимание!

Расположение элементов устройства может быть изменено без предварительного уведомления и может выглядеть не так, как показано на схеме.

Внешний вид и характеристики фактического продукта могут отличаться в зависимости от модели.

## Аксессуары

В комплект поставки входят следующие аксессуары, необходимые для установки:

	Шланг подачи воды		Кронштейн для шланга
	Транспортировочные заглушки (4 шт.)		Руководство по эксплуатации

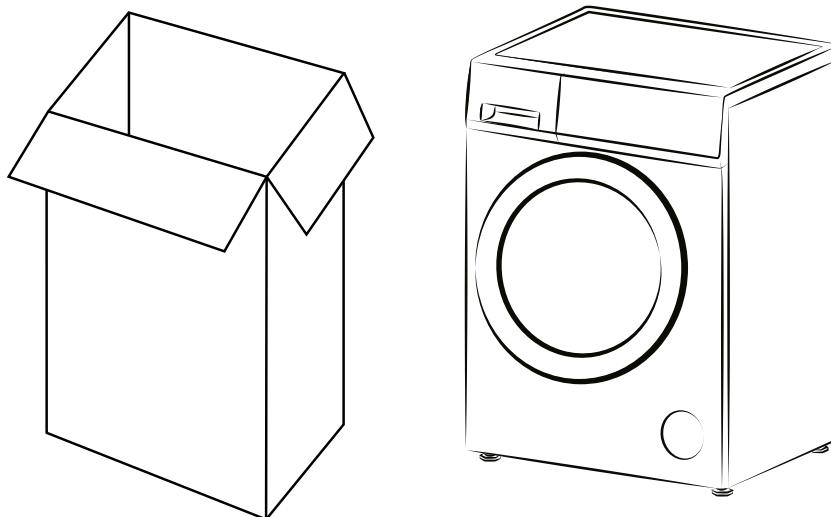
## УСТАНОВКА ПРИБОРА

### Снятие упаковки

При распаковке стиральной машины проверьте отсутствие повреждений в процессе транспортировки. Убедитесь также в наличии всех деталей в пакете с принадлежностями.

Наличие капель воды на упаковочных материалах или внутри устройства – это абсолютно нормальное явление, так как все устройства проходят испытания на заводе-изготовителе.

При наличии любых повреждений стиральной машины в результате транспортировки или отсутствии каких-либо принадлежностей, незамедлительно обратитесь к продавцу изделия.



### Внимание!

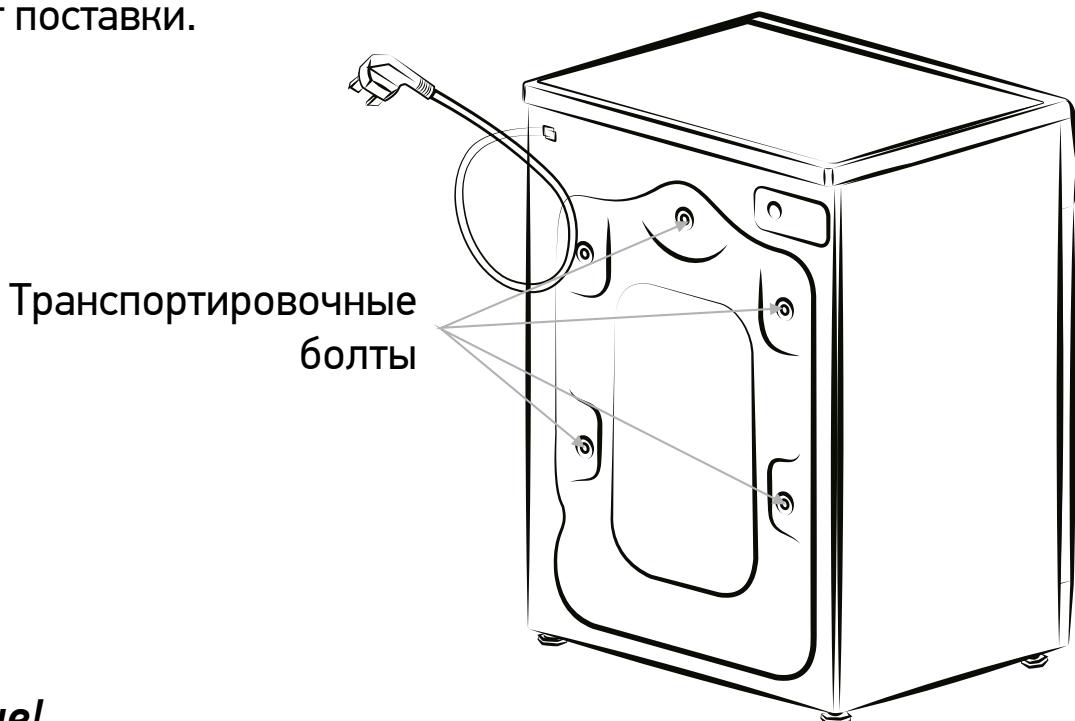
Упаковочные материалы данной машины могут быть опасными для детей, избегайте контакта детей с ними. Утилизируйте упаковочные материалы согласно действующему законодательству.

Не выбрасывайте упаковочные материалы совместно с прочими стандартными бытовыми отходами.

## Снятие транспортировочных болтов

Перед использованием стиральной машины необходимо снять транспортировочные болты. Для этого выполните следующие действия:

1. Открутите транспортировочные болты, расположенные с задней стороны устройства с помощью гаечного ключа и извлеките их из корпуса устройства.
2. Закройте отверстия транспортировочными заглушками, входящими в комплект поставки.



### Внимание!

- Обязательно устанавливайте транспортировочные болты перед перемещением стиральной машины.
- Перед перемещением стиральной машины слейте воду, скапливающуюся в процессе работы в шлангах и фильтрах.
- Перемещайте стиральную машину аккуратно. Дверца стиральной машины при транспортировке или перемещениях должна быть закрыта.
- Не выбрасывайте транспортировочные болты, сохраняйте их для возможного использования в будущем.

Повторная установка транспортировочных болтов должна производиться только квалифицированным специалистом.

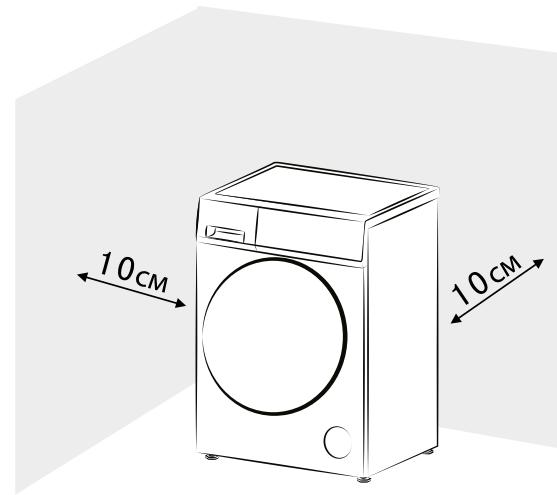
## Размещение стиральной машины

### Электрическая розетка

Розетка должна находиться не далее 1 м от боковой стенки стиральной машины. Не включайте в одну розетку несколько электроприборов сразу.

## *Свободное пространство*

- Необходимо обеспечить свободное пространство по бокам и с задней стороны стиральной машины ( $\geq 10$  см).
- Не храните хозяйственные принадлежности на стиральной машине. Это может повредить покрытие и панель управления.
- Убедитесь в наличии свободного пространства сверху для открытия крышки.
- Избегайте установки в местах попадания прямых солнечных лучей.
- Не устанавливайте стиральную машину на пол с ковровым покрытием.
- Место установки должно быть чистым, сухим и ровным. Запрещается компенсировать неровности пола подкладыванием под машину подставок из дерева, картона и аналогичных материалов.
- Стиральная машина должна устанавливаться вдали от источников тепла, например, угольного или газового отопительного оборудования. Если невозможно избежать установки стиральной машины рядом с источником тепла, проложите между ними изолирующую перегородку стороной с алюминиевой фольгой к источнику тепла.
- Помещение должно иметь достаточную вентиляцию.
- Убедитесь, что стиральная машина не стоит на шнуре питания.



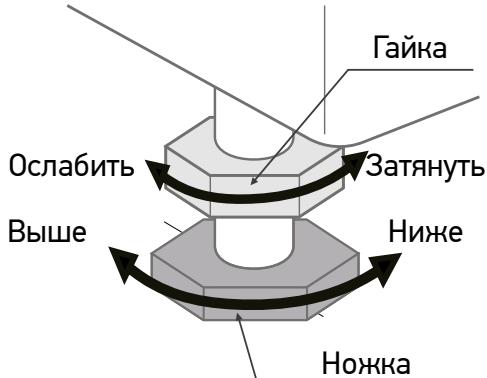
## *Установка на деревянные полы*

- Деревянные полы особенно подвержены вибрации.
- Во избежание излишней вибрации рекомендуется подложить под каждую ножку антивибрационные подставки толщиной не менее 15 мм. Закрепите подставки шурупами как минимум к двумя половицам.
- По возможности выберите такой угол комнаты, где пол наиболее надежен.

## Регулировка по высоте

### Внимание!

Стопорные гайки всех четырех ножек должны быть плотно прикручены к корпусу устройства.



### Внимание!

*Если ножки не отрегулированы, может возникнуть шум и вибрация.*

1. Убедитесь, что ножки плотно прикручены к корпусу стиральной машины. Если нет, ослабьте гайки, откручивая их по направлению против часовой стрелки.
2. Поворачивайте ножки до полного контакта с полом.
3. Отрегулируйте ножки и зафиксируйте их гаечным ключом. Убедитесь, что стиральная машина стоит в устойчивом положении.

## Подключение шланга подачи воды

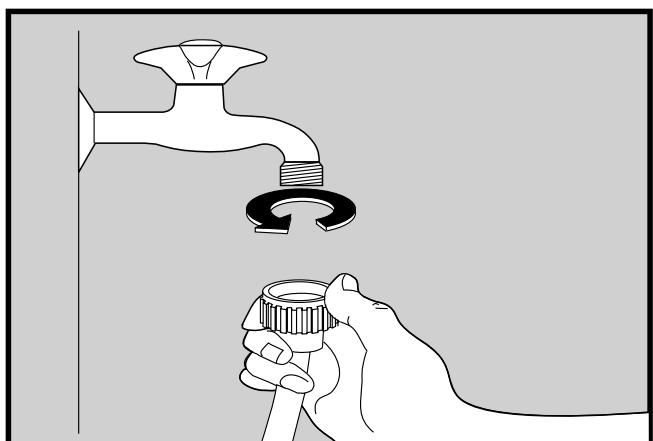
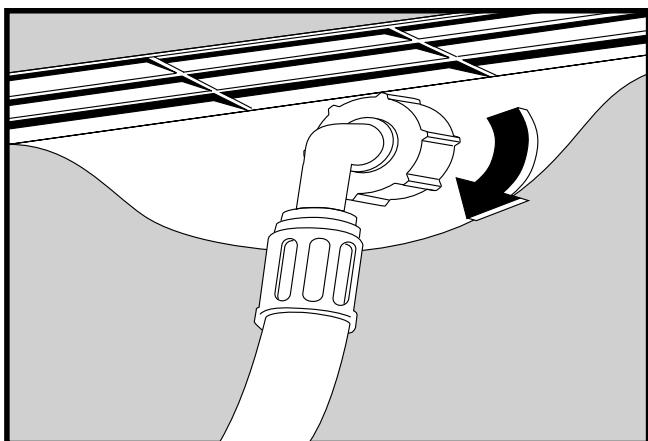
### Внимание!

Подключение устройства к водоснабжению должно осуществляться только квалифицированным специалистом.

*Не перегибайте, не сжимайте и не модифицируйте наливной шланг.*

- Используйте новые шланги, входящие в комплект поставки; старые шланги не подлежат повторному использованию.
- Убедитесь, что давление воды в водопроводной сети находится в пределах 0,02-0,8 МПа (это значит, что из полностью открытого крана за одну минуту должно вытекать минимум 2 литра воды). Если давление выше указанного значения, то следует установить редуктор давления воды.
- Перед подключением машины к новым трубам (или в случае, если подача воды была перекрыта в течение нескольких часов) слейте достаточно большое количество воды, чтобы избавиться от накопившихся в трубах загрязнений.

1. Подсоедините шланг к устройству.
2. Другой конец шланга подключите к крану.
3. Проверьте плотность подключения шланга, полностью открыв кран подачи воды.
4. Убедитесь, что шланг не перекручен и не передавлен.



### **Примечание**

*Обычно для подключения стиральной машины подходит соединение со стандартным водопроводным краном общего назначения. Если кран имеет параметры, отличные от стандартных, то необходимо произвести замену или крана, или наливного шланга.*

### **Внимание!**

*Не удлиняйте шланг подачи воды.*

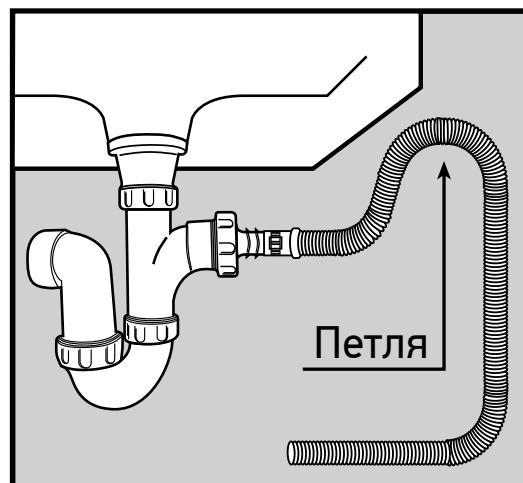
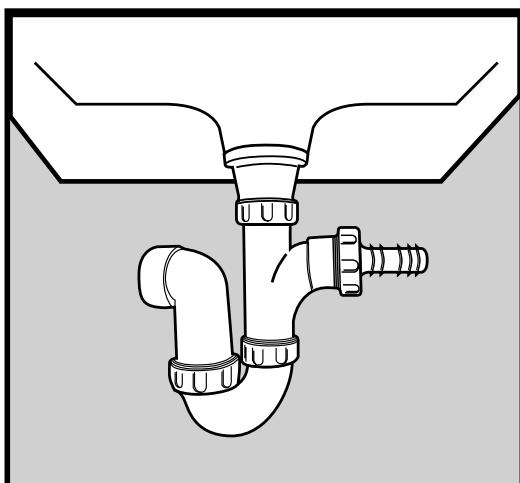
*Если источник воды находится далеко от стиральной машины, купите более длинный шланг.*

### **Предупреждение**

*Если поступающая вода имеет большое количество примесей (песок, глина, ржавчина и так далее), рекомендуется использование специальных фильтров для очистки воды. Использование сильно загрязнённой воды приводит к более быстрому износу внутренних компонентов устройства, а также влияет на качество стирки.*

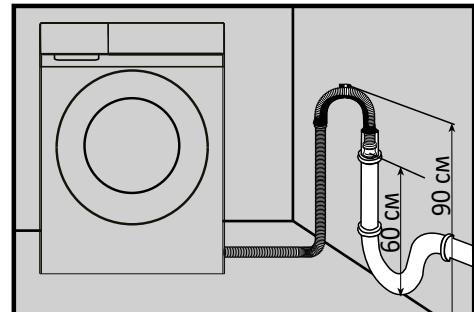
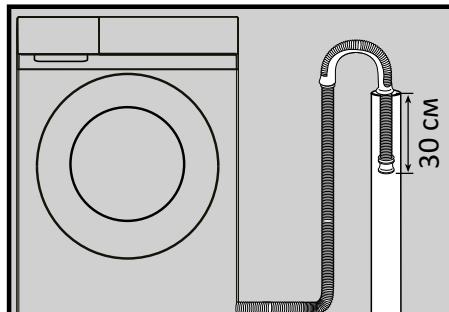
*Для выбора подходящего фильтра обратитесь в специализированные магазины.*

## Подключение шланга к раковине



1. Перед началом использования снимите все заглушки со сливного крана.
2. Вставьте сливной шланг в отверстие сливного крана и при необходимости закрепите соединение. Убедитесь, что шланг образует петлю: это необходимо для того, чтобы сливные отходы из раковины не попадали в стиральную машинку.

## Подключение шланга к водопроводу



1. Образуйте крюк на конце сливного шланга с помощью входящего в комплект кронштейна для шланга.
2. Подсоедините наливной шланг к сливной трубе, диаметр которой должен быть приблизительно 30 мм.
3. Во время слива воды убедитесь, что расстояние от трубы до пола не более 90 см и не менее 60 см.

# **ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПРИБОРА**

## **Первый запуск стиральной машины**

Первый цикл стирки следует совершать без загрузки белья.

1. Подключите питание и воду.
2. С помощью селектора выберете программу «Очистка барабана».
3. Нажмите кнопку «Старт/Пауза» (►II).

## **Подготовка одежды к стирке**

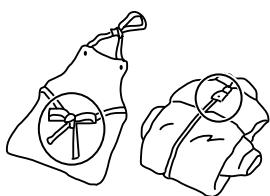
- При стирке одежды в первый раз убедитесь, что она не подвержена обесцвечиванию. Для того чтобы проверить, обесцвечивается ли одежда, Вы можете использовать белое полотенце, смоченное жидким моющим средством.
- Промывайте шарфы и прочую линяющую одежду, особенно при совместной стирке с другими вещами, отдельно перед стиркой.
- Пятна на рукавах, воротничках и карманах аккуратно удаляйте щеткой с жидким моющим средством перед машинной стиркой для достижения идеального эффекта.
- Чувствительные к температуре вещи следует стирать, как указано на фирменных ярлыках. В противном случае может измениться их цвет или произойти деформирование изделия.
- Отбеливатель является щелочью и может нанести повреждения одежде, поэтому используйте его по возможности реже.
- Порошковые моющие средства могут оставлять пятна и запах на одежде, поэтому одежда после стирки требует тщательного полоскания.
- При применении слишком большого количества моющего средства, или если температура воды является недостаточно высокой, остатки моющего средства могут застревать в шлангах или компонентах стиральной машины и загрязнять одежду.
- Перед стиркой необходимо взвешивать одежду, оценивать степень загрязнения, жесткость воды и рекомендации производителей моющих средств.
- При стирке должны использоваться малопенящиеся моющие средства или стиральные порошки, специально предназначенные для стирки изделий из определенных типов волокон (хлопок, синтетика, мягкие изделия и шерсть) и рассчитанные на определенные цвета, температурные режимы стирки, степень загрязнения и тип

материала. При несоблюдении правильного назначения моющего средства может иметь место чрезмерное пенообразование с переливанием через лоток для моющих средств и нарушения в работе устройства.

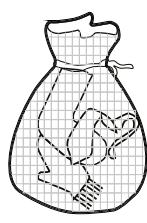
- Храните моющие средства и стиральные добавки в сухом и безопасном месте, исключающем доступ к ним детей.



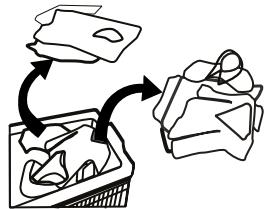
- Тщательно проверяйте карманы одежды перед стиркой, так как твердые предметы, например, украшения или кольца, могут повредить стиральную машину.



- Некоторые элементы одежды могут повредить стиральную машину. Застежки типа «молния» должны быть плотно застегнуты, пуговицы или крючки должны быть застегнуты наизнанку. Свободные повязки или ленты должны быть связаны вместе.

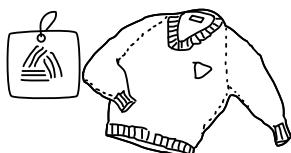


- Рекомендуется помещать бюстгальтеры с застежками типа «молния» или пуговицами в застегнутом виде в специальный мешок для стирки, чтобы стальные элементы одежды не порвали изделие при стирке в барабане и не повредили стиральную машину.



- Перед стиркой одежды обратите внимание на классификацию изделий в соответствии со следующими характеристиками, которые указываются производителем одежды на соответствующих ярлыках, наклейках и т.д.:

- а. Материал изготовления: хлопок, смешанное волокно, синтетическая ткань, шелк, шерсть.
- б. Цвет: разделяйте белые и цветные вещи, особенно насыщенной расцветки.
- с. Размер: вещи разных размеров можно стирать совместно для большей эффективности стирки.
- д. Чувствительность: мягкие вещи нужно стирать отдельно. Для новых изделий из натуральной шерсти и шелка, в том числе штор, следует выбирать щадящий режим стирки.
- е. Все новые цветные вещи необходимо стирать отдельно.



- Перед помещением в стиральную машину вещи должны быть рассортированы. Если у штор имеются крючки, их следует удалить перед стиркой.

- Текстильные изделия, требующие особо деликатной стирки, например, содержащие кружевную отделку, мелкие предметы (носки из плотных тканей, носовые платки, галстуки и пр.) следует помещать в специальные сетчатые мешки для стирки.
- При стирке одиночных вещей большого размера и веса (например, банные полотенца, джинсы, куртки и так далее) может возникнуть смещение центра тяжести, и, как следствие, подача сигнала тревоги в результате сильной разбалансированности машины. Поэтому рекомендуется добавлять еще одну или несколько подобных вещей для совместной стирки, в том числе, и для более равномерного отжима.
- Перед стиркой удаляйте с одежды пыль, грязь и шерсть домашних животных.
- Перед стиркой прополаскивайте вручную такие легко загрязняющиеся и теряющие первоначальный цвет вещи, как белые носки, воротнички и манжеты, в целях достижения максимальной эффективности стирки.
- Используйте только специальный стиральный порошок или жидкие моющие средства. При использовании мыла, остатки мыла могут забиваться в швы одежды.
- Убедитесь в соответствии массы загруженной одежды характеристикам машины, не перегружайте машину, так как это может негативно повлиять на эффективность стирки.

### **Одежда, не предназначенная для машинной стирки**

- Галстуки, жилеты и пр. могут сесть в результате машинной стирки.
- Одежда со складками и тиснениями, которые могут быть деформированы в процессе машинной стирки.
- Одежда, полностью или частично сделанная из меха.
- Одежда с украшениями.
- Избегайте стирки изделий, на которых не сохранились требования производителя к условиям стирки.
- Ни в коем случае не стирайте одежду, запачканную в бензине, керосине, дизельном топливе, краске, растворителе и спиртах.
- В стиральной машине нельзя стирать вещи из водонепроницаемых материалов. В противном случае возможно переполнение машины водой и выплескивание воды или чрезмерная вибрация при по-

лоскании и сушке, что может повредить вещи (такие, как лыжные костюмы, плащи-дождевики, зонтики, автомобильные чехлы, палатки, спальные мешки и т.п.). При сливе воды, скапливающаяся в водонепроницаемых изделиях, не может быть слита полностью и собирается в одном месте, что вызывает сильное разбалансирование стиральной машины и ее вибрацию или смещение.

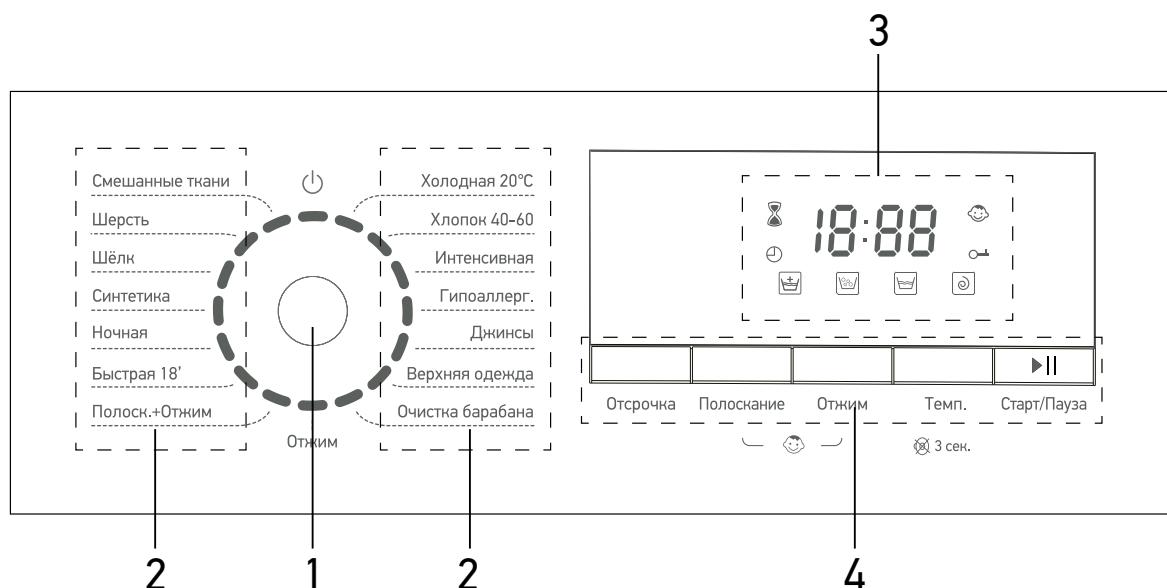
## Стирка детских вещей

Детские вещи (детская одежда и полотенца), включая пеленки, должны стираться отдельно. При совместной стирке с вещами для взрослых на них могут попасть вредные для детей микроорганизмы. Время полоскания детской одежды должно быть увеличено для обеспечения тщательной промывки и очистки остатков моющих средств.

## Вещи, которые легко могут свалиться

Вещи, которые легко могут свалиться (например, пуховые), следует выворачивать наизнанку перед стиркой. Такие вещи лучше стирать отдельно, так как они могут испортить другие вещи и испортиться сами. По той же причине предпочтительно стирать отдельно черные и цветные хлопковые вещи.

## Панель управления



1. Селектор (переключатель) программ

2. Программы (стр. 22)

3. Дисплей (стр. 20)

4. Кнопки (стр. 20)

## Дисплей

Дисплей отображает текущие настройки, информацию и параметры стирки. Ниже представлены обозначения и индикаторы дисплея.

<b>8:00</b>	На дисплее отображается следующая информация: <ul style="list-style-type: none"><li>Время стирки (например: 1:20)</li><li>Скорость отжима (например: 120, что означает 1200 об./мин)</li><li>Температура (например: 20), что означает 20 °C</li><li>Количество полосканий (например: 2)</li><li>Время отсрочки (например: 121)</li><li>Коды ошибок (например: E01)</li></ul>
	Оставшееся время стирки (иконка горит, когда на дисплее отображается остаточное время цикла)
	Отсрочка старта стирки (иконка горит, когда на дисплее отображается остаточное время до начала цикла)
	Защита от детей
	Блокировка люка
	Дополнительное полоскание
	Фаза стирки
	Фаза полоскания
	Фаза отжима

## Описание кнопок

### 1. Селектор (переключатель программ)

Поверните переключатель для включения стиральной машины и выбора программы стирки. Переключатель может вращаться как по, так и против часовой стрелки. Если начатый цикл стирки стоит на паузе, программа не может быть изменена. По окончании программы стирки верните переключатель в положение ⏹.

## 2. «Отсрочка»

Нажмите на эту кнопку для выбора времени отсрочки стирки. Запуск программы может быть отложен на период от 1 до 24 часов. Время отложенного запуска может быть увеличено с шагом в 1 час.

## 3. «Полоскание»

Нажмите на эту кнопку для выбора количества полосканий.

## 4. «Отжим»

Нажмите на эту кнопку для выбора необходимой скорости отжима. Максимальная скорость отжима для каждого режима стирки указана в таблице.

## 5. «Температура»

Нажмите на эту кнопку для выбора необходимой температуры воды. Максимальная температура для каждого режима стирки указана в таблице.

## 6. «Старт/Пауза» (►II)

Нажмите на эту кнопку, чтобы запустить цикл стирки или поставить его на паузу. Чтобы возобновить цикл, снова нажмите на кнопку. При запущенном цикле люк стиральной машины будет заблокирован.

## 7. «Защита от детей» («Полоскание» + «Отжим»)

После запуска программы стирки одновременно нажмите кнопки «Полоскание» и «Отжим» и удерживайте 3 секунды. Загорится световой индикатор «», после чего все кнопки будут заблокированы (за исключением поворота селектора в положение «»). Для снятия блокировки повторите действие.

## 8. Отключение звука (🔇) («Температура»)

Нажмите кнопку «Температура» и удерживайте 3 секунды. Все звуковые сигналы стиральной машины будут отключены. Для отключения функции повторите действие.

## **Внимание!**

*Внимание! В целях безопасности и во избежание выхода устройства из строя не поворачивайте селектор в положение «» и не доставайте одежду во время стирки. Температура внутри барабана может быть высокой и есть риск ожога.*

*Дверной замок автоматически откроется по окончании цикла стирки, когда температура внутри барабана снизится.*

## Программы стирки

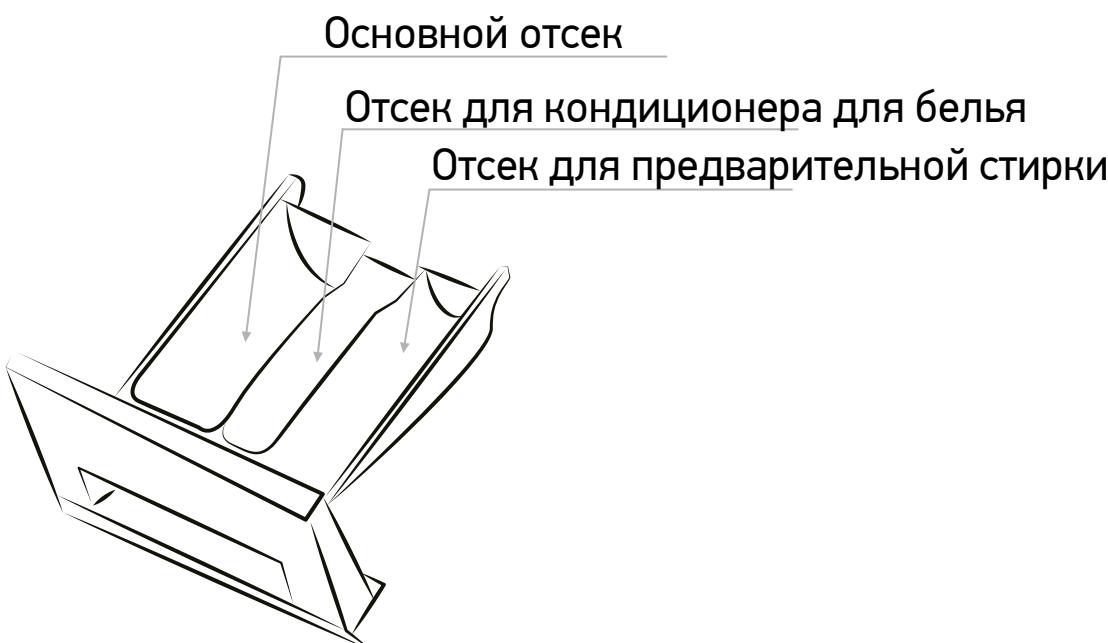
	Макс. загрузка белья	Макс. темп. воды	Макс. скорость отжима (об./мин)	Описание программы / Рекомендации
Смешанные ткани	4,5 кг	60°C	1400	Для слабых и средних загрязнений белья из хлопка, льна, искусственных тканей
Шерсть	3,5 кг	20°C	600	Для шерстяных тканей, пригодных для машинной или ручной стирки при низких оборотах отжима. Подходит для шёлковых изделий, пригодных для ручной стирки
Шёлк	3,5 кг	40°C	600	Для бережной стирки деликатных тканей. Подходит для тюля изделий из шёлка, и других тонких тканей
Синтетика	5 кг	60°C	800	Для стирки изделий из синтетических или смешанных тканей, нижнего белья, цветных вещей и вещей, не подверженных усадке
Ночная	3 кг	60°C	800	Более мягкое вращение барабана и пониженные обороты при отжиме. Подходит для стирки небольшого количества вещей в тихом режиме
Быстрая 18'	7 кг	Хол.	1200	Для освежения или стирки небольшого количества слабо загрязнённых вещей
Полоск.+отжим	10 кг	Хол.	1400	Для дополнительного полоскания вещей без добавления моющего средства
Отжим	10 кг	Хол.	1400	Дополнительный отжим для изделий из хлопка и льна
Холодная 20°C	10 кг	20°C	1200	Для стирки одежды из хлопка и льна при низкой температуре
Хлопок 40-60	10 кг	Хол.	1400	Для одежды из хлопка со средними загрязнениями. Оптимальный режим с точки зрения потребления воды и электроэнергии
Интенсивная	6,5 кг	90°C	1400	Для одежды из хлопка, льна и смешанных тканей со средними и сильными загрязнениями
Гипоаллергенная	5 кг	90°C	1000	Для стерилизации и дезинфекции тканей за счёт более продолжительного полоскания, полного удаления моющего средства из волокон ткани и обработки паром (опционально)
Джинсы	5 кг	40°C	800	Для изделий из денима
Верхняя одежда	10 кг	60°C	800	Для крупных вещей (курток и пуховых изделий и т.д.)
Очистка барабана	-	90°C	600	Только для очистки барабана. Программа не предполагает загрузку вещей!

### Примечание

**Примечание:** При выборе программы «Ночная» стиральная машина не будет сливать воду по окончании стирки, пока Вы не нажмёте кнопку «Старт/Пауза» (►II). Максимальное время ожидания составляет 12 часов. Если в течение 12 часов после окончания программы Вы не нажмёте кнопку «Старт/Пауза» (►II), машина осуществит слив самостоятельно.

## Добавление моющих средств

1. Откройте отсек для моющих средств
2. Заполните моющим средством отсек для предварительной стирки (если необходимо), отмеченный значком .
3. Заполните моющим средством отсек для стирки, отмеченный значком .
4. При необходимости добавьте кондиционер для смягчения ткани в отсек, отмеченный значком . Не превышайте отметку максимального уровня.



### Примечание

- При использовании густого моющего средства рекомендуется перед добавлением в лоток разбавлять его водой.
- Выбирайте подходящий тип моющего средства для каждого температурного режима стирки и соответственно количеству белья в целях наилучшей эффективности стирки при наименьших затратах воды и энергопотребления.
- При использовании моющего средства в виде таблеток поместите его вместе с вещами в барабан перед стиркой.

### Внимание!

- Не используйте моющие средства для ручной стирки, так как они образуют слишком много пены, которая ухудшает результат стирки и может вывести из строя стиральную машину.
- При использовании Отсрочки не используйте жидкое моющее средство, чтобы не испортить одежду.

## **Стирка**

1. Откройте водопроводный кран и подключите питание;
2. Откройте дверцу стиральной машины и поместите вещи в барабан;
3. Закройте дверцу и загрузите необходимое количество моющего средства и кондиционера для белья в дозатор, затем закройте отсек;
4. Поверните селектор и выберите нужную программу;
5. Нажмите кнопку «Старт/Пауза», чтобы запустить программу стирки;
6. После завершения цикла раздастся звуковой сигнал.

### **Внимание!**

*После завершения цикла стирки машина перейдёт в режим ожидания. Через 10 минут стиральная машина выключится автоматически.*

## **Балансировка белья**

Стиральная машина оснащена системой балансировки белья, которая обеспечивает равномерное распределение белья в барабане во время отжима и помогает избежать вибраций. Данная функция включается, если бельё неравномерно распределено в барабане. Белье перераспределяется с помощью обратного вращения барабана. Может потребоваться несколько циклов балансировки, прежде чем дисбаланс исчезнет и отжим возобновится. Если через 15 минут бельё будет всё еще неравномерно распределено в барабане, машина не сможет осуществить отжим. В этом случае перераспределите бельё вручную и повторно запустите программу отжима.

## **Блокировка люка**

Замок люка стиральной машины автоматически блокируется в следующих случаях:

- При запуске стиральной машины;
- Когда температура внутри барабана превышает 60°C;
- Когда вода превышает определенный уровень;

После завершения цикла стирки дверной замок разблокируется через две минуты.

### **Внимание!**

*Не пытайтесь открыть люк, если цикл стирки не завершён или во время цикла стирки отключилось электричество, так как температура может быть высокой, и есть риск получения ожога.*

# УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

## **Внимание!**

- До начала обслуживания достаньте шнур питания из розетки или отключите энергопитание, и закройте кран подачи воды.
- Запрещается использовать растворители во избежание повреждения стиральной машины и выделения ядовитых и/или взрывчатых газов.
- Запрещается использовать чистящие средства, содержащие антисептик хлорксиленол (PCMХ).

## **Чистка и обслуживание корпуса стиральной машины**

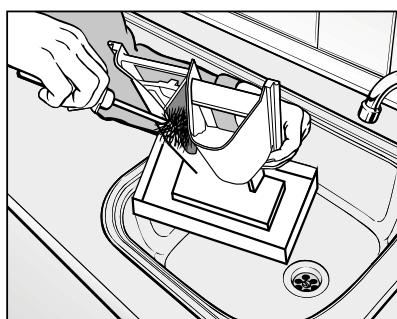
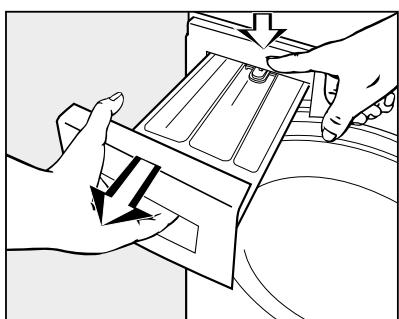
Правильное обслуживание стиральной машины способно продлить срок ее службы. Поверхность при необходимости следует очищать с помощью разбавленных неабразивных нейтральных чистящих средств. При переливе воды используйте мокрую ткань для немедленного сбора разлившейся воды. Запрещается использовать острые предметы при чистке корпуса.

## **Уход за люком и барабаном**

Для очистки барабана следует использовать соответствующую программу. Рекомендуется проводить очистку барабана не реже одного раза в 2-3 месяца.

После использования стиральной машины всегда следует оставлять люк полуоткрытым во избежание образования неприятных запахов в барабане.

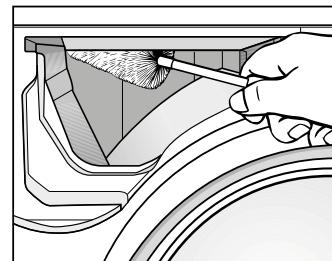
## **Чистка отсека для моющих средств**



1. Выньте отсек, вытягивая его по направлению к себе и нажав на область, указанную на рисунке.
2. Промойте отсек теплой водой.
3. Поставьте отсек на место, вернув его в первоначальное положение.

## Чистка секции отсека для моющих средств

Щеткой прочистите секцию для отсека для моющих средств от остатков моющего средства.

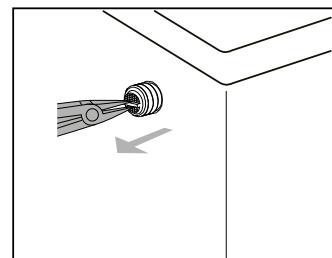


## Чистка наливного фильтра

1. С помощью плоскогубцев отсоедините фильтр.

2. Прочистите фильтр и установите на место.

Фильтр необходимо промывать каждые 6 месяцев или чаще.



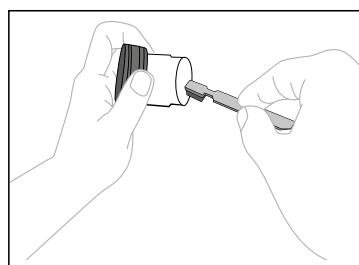
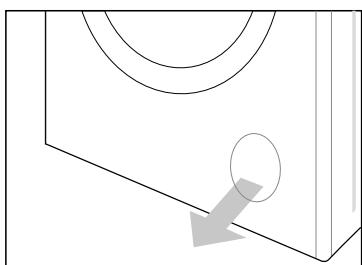
## Чистка сливного фильтра

Фильтр сливного насоса может отфильтровывать обрывки ткани и небольшие посторонние предметы от простираемых изделий. Очищайте фильтр не реже одного раза в 2 месяца для обеспечения нормальной работы стиральной машины.

Насос необходимо проверять, если машина не производит операции слива и/или отжима; а также если стиральная машина производит нехарактерный шум при сливе по причине попадания посторонних предметов, блокирующих насос.

### Внимание!

- *Ни в коем случае не снимайте крышку сливного фильтра в ходе цикла ополаскивания. Подождите, когда прибор закончит работу в определенном режиме и начнет сливать воду.*
- *Отключите устройство от электросети и перекройте кран подачи воды.*
- *Если вы недавно стирали, подождите некоторое время.*
- *При установке панелей обеспечьте безопасное и надежное прилегание.*



1. Снимите панель-заглушку.

2. Выкрутите фильтр и подождите, пока вся вода выльется.

3. Очистите фильтр от посторонних предметов.

4. Установите фильтр на место и закройте панель.

# ПОИСК И УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Устройство изготовлено с учётом длительного срока службы без выхода из строя. Если во время использования стиральной машины Вы обнаружили проблему, проверьте, возможно ли её решение в соответствии с нижеприведённой таблицей. Если предложенное решение не принесло результата и неисправность не удаётся устранить своими силами, обратитесь в авторизованный сервисный центр MEFERI.

Код ошибки	Проблема	Возможные причины	Решение
E01	Идет беспрерывный забор воды	<ul style="list-style-type: none"><li>Закрыт кран подачи воды</li><li>Шланг подачи воды не подключён</li><li>Шланг подачи воды повреждён</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Откройте кран для подачи воды</li><li>Подключите шланг</li><li>Проверьте шланг подачи воды</li></ul>
E02	Ошибка блокировки двери	<ul style="list-style-type: none"><li>Люк стиральной машинки неплотно закрыт</li><li>Одежда застряла в дверном проёме</li><li>Дверной замок сломан</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Закройте дверцу стиральной машинки</li><li>Проверьте не застряла ли одежда в дверце машинки</li><li>Проверьте не требует ли замены дверной замок</li></ul>
E03	Идет беспрерывный слив воды	<ul style="list-style-type: none"><li>Выпускной шланг имеет сгибы/ повреждения/засоры</li><li>Сливной фильтр заблокирован</li><li>Сливная система заблокирована</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Проверьте выпускной шланг на наличие сгибов/повреждений/ засора</li><li>Прочистите сливной фильтр</li><li>Проверьте и прочистите сливную систему</li></ul>
E04	Перелив воды / Некорректная работа датчика воды	<ul style="list-style-type: none"><li>Наружено соединение датчика воды и электропитания</li><li>Датчик воды повреждён</li></ul>	Перезапустите устройство или обратитесь в авторизованный сервисный центр
E05	Неисправность двигателя	<ul style="list-style-type: none"><li>Двигатель заблокирован из-за перегрева</li><li>Наружено соединение двигателя и электропитания</li><li>Мотор повреждён</li></ul>	<ul style="list-style-type: none"><li>Проверьте, не перегружена ли стиральная машина. Выключите устройство и включите снова, когда двигатель остынет</li><li>Обратитесь в авторизованный сервисный центр</li></ul>
E06	Неисправность нагревателя	<ul style="list-style-type: none"><li>Наружено соединение нагревателя и электропитания</li><li>Нагреватель повреждён</li></ul>	Обратитесь в авторизованный сервисный центр
E07	Неисправность датчика температуры	<ul style="list-style-type: none"><li>Наружено соединение датчика температуры и электропитания</li><li>Датчик температуры повреждён</li></ul>	Обратитесь в авторизованный сервисный центр

## Внимание!

Если после выполнения вышеупомянутых способов проблема не исчезла, или если на дисплее отображаются другие ошибки, отключите устройство от электросети, слейте воду и обратитесь в авторизованный сервисный центр.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

<b>Модель</b>	<b>MFW101415WH ULTRA</b>
Торговая марка	MEFERI
Класс защиты от поражения электрическим током	I
Напряжение сети	220-240 В
Частота	50 Гц
Потребляемая мощность	2000 Вт
Максимальная загрузка белья	10 кг
Максимальная скорость отжима	1400 оборотов
Класс энергоэффективности	A+++
Класс эффективности отжима	B
Энергопотребление за цикл	0,79 кВт·ч
Энергопотребление в год	174 кВт·ч/год
Потребление воды за цикл	51 л
Общее ежегодное потребление воды	11220 л
Объём барабана	63 л
Уровень шума при стирке	60 дБ
Уровень шума при отжиме	76 дБ
Давление воды	0,02-0,8 МПа
Класс водонепроницаемости	IPX4
Тип крепления шнура питания	Y
Вес нетто	69 кг
Габариты (ШxДxВ)	59,5 x 66,5 x 84,5 см
Тип двигателя	Инверторный

# **ПРАВИЛА И УСЛОВИЯ МОНТАЖА, ХРАНЕНИЯ, ТРАНСПОРТИРОВКИ, РЕАЛИЗАЦИИ И УТИЛИЗАЦИИ**

- Правила и условия монтажа устройства описаны в данном руководстве в разделе «Установка».
- Хранение устройства должно производиться в упаковке в отапливаемых помещениях у изготовителя и потребителя при температуре воздуха от 10 °C до 40 °C и относительной влажности воздуха не более 80%. В помещениях не должно быть агрессивных примесей (паров кислот, щелочей), вызывающих коррозию.
- Устройство требует бережного обращения, оберегайте его от воздействия пыли, грязи, ударов, влаги, огня и т.д.
- Реализация устройства должна производиться в соответствии с местным законодательством.
- При обнаружении неисправности устройства следует немедленно обратиться в авторизованный сервисный центр или утилизировать устройство.

## **Перемещение и транспортировка**

Для обеспечения корректной транспортировки устройства необходимо соблюдение следующих требований:

- извлеките из устройства все внутренние принадлежности, если они есть, и упакуйте их отдельно;
- убедитесь в правильности упаковки устройства для сохранения его работоспособности и внешнего вида (крупногабаритную технику необходимо обернуть в полиэтиленовую или пузырчатую плёнку с подкладками из гофрированного картона в критических местах);
- надёжно зафиксируйте устройство ремнями, чтобы исключить возможность его перемещения по транспортному средству;
- для полного исключения воздействия внешней среды используйте только крытый транспорт;
- обеспечьте крайне осторожное обращение с упаковкой при выполнении погрузочно-разгрузочных работ.

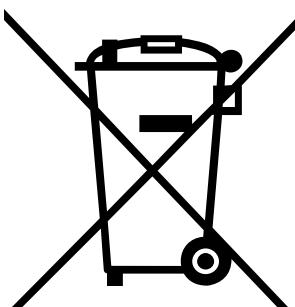
## **ПРИМЕЧАНИЕ**

Транспортировка устройства должна осуществляться в вертикальном положении. Если транспортировка устройства осуществлялась в горизонтальном положении, то перед последующим включением он должен простоять в вертикальном положении не менее шести часов, в противном случае это может привести к поломке устройства.

## **Утилизация**

- Старые стиральные машины имеют остаточную стоимость. Экологический способ утилизации гарантирует, что ценное сырье будет переработано и использовано вторично. Информация о способах утилизации старой стиральной машины и упаковки от новой стиральной машины может быть получена в местных муниципальных органах.
- В целях безопасности детей перережьте кабель питания и сломайте запорный механизм загрузочной дверцы, чтобы он не функционировал, прежде чем утилизировать изделие.
- Более подробную информацию о переработке изделия можно получить в местном муниципальном управлении или в магазине, где был приобретен товар.

## **Правильная утилизация**



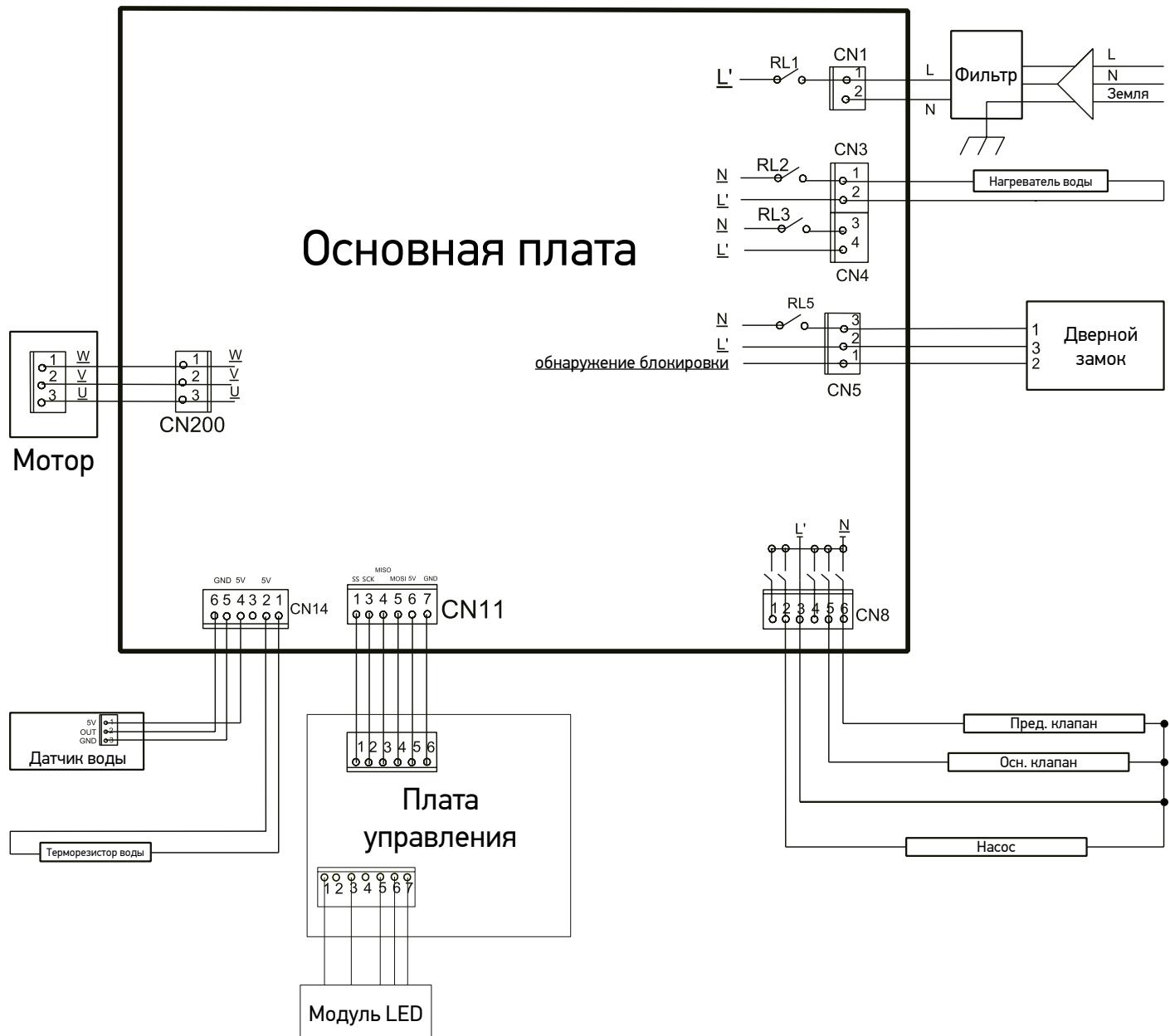
Данная маркировка на товаре или его упаковке означает, что данный товар не должен утилизироваться вместе с другими бытовыми отходами.

Правильная утилизация изделия поможет предотвратить потенциальное негативное влияние на окружающую среду и здоровье людей, а повторная переработка материалов помогает сохранять природные ресурсы.

Для экологически безопасной утилизации старого оборудования воспользуйтесь специальной системой сбора использованных приборов или обратитесь в магазин, где был приобретен товар.

# СХЕМА ПОДКЛЮЧЕНИЯ

## Электрическая схема



# **ДОПОЛНИТЕЛЬНАЯ ИНФОРМАЦИЯ**

Срок службы – 10 лет.

Гарантия – 36 месяцев.

**Изготовитель:** Мефери Технолоджиз Ко., ЛТД  
Китай, № 4501, 45/Ф, Блок А, № 530, Средняя часть проспекта Тяньфу,  
Зона Хай-Тек Чэнду, Китай (Сычуань) Пилотная зона свободной торговли  
Сделано в Китае

**Manufacturer:** Meferi Technologies CO., LTD  
China, No. 4501, 45/F, Block A, No. 530, Middle Section of Tianfu Avenue,  
Chengdu Hi-tech Zone, China (Sichuan) Pilot Free trade Zone

**Импортёр в России/уполномоченное изгтовителем лицо:**  
ООО «МЕФЕРИ».

107023, Россия, Москва город, вн.тер.г. муниципальный округ Преображенское, Малая Семёновская ул., д. 11/2, стр. 7, этаж/ помещение/комната 1/III/3.2